



## ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 ਵਾਇਰਸ HTLV-1 Virus

### ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਕੀ ਹੈ?

ਹਿਊਮਨ ਟੀ ਲਿੰਫੋਟ੍ਰੋਫਿਕ ਵਾਇਰਸ ਟਾਇਪ 1 (HTLV -1) ਇੱਕ ਅਜਿਹਾ ਰੋਟੋਵਾਇਰਸ ਹੈ ਜਿਹੜਾ ਮਨੁੱਖੀ ਸਫੇਦ ਬਲਡ ਸੈਲਾਂ ਨੂੰ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਤੰਤੂ ਪ੍ਰਣਾਲੀ (nervous system) ਜਾਂ ਲੁਕੀਮੀਆ (leukemia) ਦੀ ਬੀਮਾਰੀ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ।

### ਕੀ ਇਹ ਨਵੀਂ ਬੀਮਾਰੀ ਹੈ?

ਨਹੀਂ। ਇਸ ਬੀਮਾਰੀ ਦਾ ਵਰਨਣ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ 1980 ਵਿੱਚ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਇਸ ਦੀ ਪਛਾਣ ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਜਪਾਨ ਅਤੇ ਪੱਛਮੀ ਪੈਸ਼ੇਫਿਕ ਖੇਤਰ ਦੇ ਦੂਸਰੇ ਮੁਲਕਾਂ, ਕਰੋਬੀਅਨ, ਪੱਛਮੀ ਅਫ਼ਰੀਕਾ ਅਤੇ ਦੱਖਣੀ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਜਿਆਦਾ ਆਮ ਹੈ। ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ਵਿੱਚ ਲਗਭਗ 10 ਤੋਂ 20 ਮਿਲੀਅਨ ਲੋਕ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਹਨ। ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਇਹ ਵਿਰਲੀ ਹੈ, ਪਰ ਬਿਟਿਸ਼ ਕੁਲੰਬੀਆ ਅਤੇ ਨੂਨਾਫੂਟ ਵਿੱਚ ਕੇਸ ਪਾਏ ਗਏ ਹਨ।

### ਮੈਂ ਕਿਵੇਂ ਦੱਸ ਸਕਦਾ/ਦੀ ਹਾਂ ਕਿ ਮੈਨੂੰ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਹੈ?

ਵਾਇਰਸ ਵਾਲੇ ਜਿਆਦਾਤਰ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਕੋਈ ਵੀ ਲੱਛਣ ਨਹੀਂ ਹੋਣਗੇ ਜਾਂ ਇਸ ਵਾਇਰਸ ਕਰਕੇ ਸਿਹਤ ਸੰਬੰਧੀ ਕੋਈ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਵਿਕਸਤ ਨਹੀਂ ਹੋਣਗੀਆਂ।

ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਹੋਣ ਵਾਲੇ 20 ਲੋਕਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਲਗਭਗ 1 ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਵੇਲੇ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਬੀਮਾਰੀ ਨਾਲ ਬੀਮਾਰ ਹੋਣਗੇ। ਬੀਮਾਰੀ ਆਸਤੌਰ ਤੇ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਹੋ ਜਾਣ ਤੋਂ ਕਈ ਦਹਾਕਿਆਂ ਬਾਅਦ ਤੱਕ ਨਹੀਂ ਵਾਪਰਦੀ।

ਬੀਮਾਰ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕ ਕੈਂਸਰ ਦੀ ਇੱਕ ਵਿਰਲੀ ਕਿਸਮ ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਡਲਟ ਟੀ-ਸੈਲ ਲੁਕੀਮੀਆ / ਲਿੰਫੋਮਾ (ਏਟੀਐਲਐਲ) (Adult T-cell leukemia/lymphoma (ATLL)) ਵਿਕਸਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਜਾਂ ਰੀਝੂ ਦੀ ਹੱਡੀ ਦੀ ਸੋਜਸ਼ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਲੱਤਾਂ ਵਿੱਚ ਕਮਜ਼ੋਰੀ, ਪਿੱਠ ਦਰਦ, ਮਸਾਨੇ (bladder) ਤੇ ਕਾਬੂ ਦੀ ਕਸੀ ਜਾਂ ਕਬਜ਼ਾ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

ਇਹ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿ ਤੁਹਾਨੂੰ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਹੈ, ਤੁਹਾਡਾ ਸਿਹਤ ਸੰਭਾਲ ਪ੍ਰਦਾਤਾ ਤੁਹਾਨੂੰ ਖੂਨ ਦੇ ਟੈਸਟ ਲਈ ਭੇਜ ਸਕਦਾ ਹੈ।

### ਵਾਇਰਸ ਕਿਵੇਂ ਫੈਲਦਾ ਹੈ?

ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਇੱਕ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਵਿਅਕਤੀ ਤੋਂ ਦੂਸਰੇ ਲੋਕਾਂ ਤੱਕ ਇੰਨਾਂ ਦੁਆਰਾ ਫੈਲਦੀ ਹੈ:

- ਸੂਈਆਂ, ਸਰਿੰਜਾਂ ਜਾਂ ਟੀਕੇ ਦੁਆਰਾ ਨਸੇ ਲਗਾਏ ਜਾਣ ਲਈ ਵਰਤੇ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਸਮਾਨ ਸੰਝਾ ਕਰਨਾ
- ਲਿੰਗੀ ਸੰਪਰਕ। ਸਬੂਤ ਦਿਖਾਉਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਵਾਇਰਸ ਇੱਕ ਮਰਦ ਤੋਂ ਔਰਤ ਤੱਕ, ਇੱਕ ਔਰਤ ਤੋਂ ਮਰਦ ਤੱਕ ਦੇ ਬਜਾਏ ਜਿਆਦਾ ਅਸਾਨੀ ਨਾਲ ਫੈਲਦਾ ਹੈ। ਵਾਇਰਸ 40 ਸਾਲ ਜਾਂ ਉਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਵਿੱਚ ਜਿਆਦਾ ਆਮ ਵੀ ਹੈ
- ਜਨਮ ਦੇਣਾ ਜਾਂ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਦੁੱਧ ਪਿਲਾਉਣਾ। ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਮਾਵਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਲਗਭਗ ਇੱਕ ਚੌਥਾਈ ਜਨਮ ਸਮੇਂ ਜਾਂ ਦੁੱਧ ਪਿਲਾਉਣ ਦੁਆਰਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਵਾਇਰਸ ਦਾ ਸੰਚਾਰ ਕਰ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ, ਖਾਸ ਕਰਕੇ ਜੋ ਉਹ 6 ਮਹੀਨੇ ਜਾਂ ਉਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਲਈ ਦੁੱਧ ਪਿਲਾਉਂਦੀਆਂ ਹਨ

### ਜੇ ਮੈਨੂੰ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਹੈ ਤਾਂ ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਦੁੱਧ ਪਿਲਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਹੋ ਤਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਦੁੱਧ ਨਹੀਂ ਪਿਲਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਵਰਨਾ, ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਦੁੱਧ ਪਿਲਾਉਣ ਦੀ ਪ੍ਰਬਲ ਸਿਫਾਰਸ਼ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਦੁੱਧ ਪਿਲਾਉਣ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ, [HealthLinkBC File #70 ਦੁੱਧ ਚੰਘਾਉਣਾ](#) ਦੇਖੋ।

### ਮੈਂ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਵਿਗਾੜ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਆਪਣੀ ਰੱਖਿਆ ਕਿਵੇਂ ਕਰ ਸਕਦਾ/ਦੀ ਹਾਂ?

ਤੁਸੀਂ ਇਹ ਚੀਜ਼ਾਂ ਕਰਕੇ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਵਿਗਾੜਗੁਸਤ ਹੋਣ ਤੋਂ ਆਪਣੀ ਰੱਖਿਆ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ:

- ਕਦੇ ਵੀ ਸੂਈਆਂ, ਸਰਿੰਜਾਂ ਜਾਂ ਨਸੇ ਦੇ ਟੀਕੇ ਲਗਾਉਣ ਵਾਲਾ ਸਮਾਨ ਸੰਝਾ ਨਾ ਕਰਨਾ

- ਹਰ ਵਾਰੀ ਯੋਨੀ, ਗੁਦੇ ਜਾਂ ਮੌਖਿਕ ਸੰਭੋਗ ਕਰਨ ਸਮੇਂ ਕੌਂਡਮ ਵਰਤਣਾ

ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਰੋਜ਼ ਦੇ ਆਮ ਸੰਪਰਕਾਂ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਚੁੰਮਣ, ਟਾਇਲਟ ਵਰਤਣ ਜਾਂ ਭੋਜਨ ਬਣਾਉਣ, ਦੁਆਰਾ ਨਹੀਂ ਫੈਲਦੀ। ਬੀਮਾਰੀ ਦੇ ਫੈਲਣ ਲਈ, ਖੂਨ ਦੇ ਨਾਲ ਖੂਨ ਦਾ ਸੰਪਰਕ ਜਾਂ ਅਸੁਰੱਖਿਅਤ ਲਿੰਗੀ ਸੰਭੋਗ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ।

### ਕੀ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਵਿਗਾੜ ਲਈ ਕੋਈ ਇਲਾਜ ਹੈ?

ਇਸ ਸਮੇਂ ਤੇ ਅਜਿਹਾ ਕੋਈ ਇਲਾਜ ਨਹੀਂ ਹੈ ਜੋ ਤੁਹਾਡੇ ਇੱਕ ਵਾਰੀ ਵਿਗਾੜਗ੍ਰਸਤ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵਾਇਰਸ ਨੂੰ ਖਤਮ ਕਰੇਗਾ। ਪਰ, ਵਿਗਾੜਗ੍ਰਸਤ ਹੋਣ ਵਾਲਿਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਕੇਵਲ ਲਗਭਗ 5 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਲੋਕ ਹੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਵਿਗਾੜ ਕਰਕੇ ਕੋਈ ਵੀ ਬੀਮਾਰੀ ਵਿਕਸਤ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਪਰ, ਬੀਮਾਰੀਆਂ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਏਟੀਐਲਐਲ (ATLL), ਵਿਕਸਤ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ, ਕੁਝ ਇਲਾਜ ਉਪਲਬਧ ਹਨ।

### ਕੀ ਖੂਨ ਬਦਲਣ ਕਰਕੇ ਮੈਨੂੰ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ?

ਕਨੇਡੀਅਨ ਬਲੱਡ ਸੇਵਾਵਾਂ (ਪਹਿਲਾਂ ਕਨੇਡੀਅਨ ਰੈਡ ਕ੍ਰਾਸ) ਅਪ੍ਰੈਲ 1990 ਤੋਂ ਖੂਨ ਦੇ ਸਾਰੇ ਦਾਨਾਂ ਨੂੰ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਲਈ ਸਕੂਨ ਕਰਦੇ ਆ ਰਹੇ ਹਨ ਅਤੇ ਖੂਨ ਦੇ ਬਦਲਣ ਰਾਹੀਂ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਦੇ ਸੰਚਾਰ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਅਸਲੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਖਤਮ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

### ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਟੈਸਟ ਕਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਨਹੀਂ, ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਕਿ ਤੁਹਾਨੂੰ ਐਚ ਟੀ ਐਲ ਵੀ -1 (HTLV-1) ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਬੀਮਾਰੀ ਹੈ ਜਿਸ ਲਈ ਤੁਹਾਡਾ ਸਿਹਤ ਸੰਭਾਲ ਪ੍ਰਦਾਤਾ ਸੋਚਦਾ ਹੈ ਕਿ ਟੈਸਟ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, ਜਾਂ ਤੁਹਾਡਾ ਸੰਪਰਕ ਗਿਆਤ ਕੇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੋਇਆ ਹੋਏ।



**BC Centre for Disease Control**  
An agency of the Provincial Health Services Authority